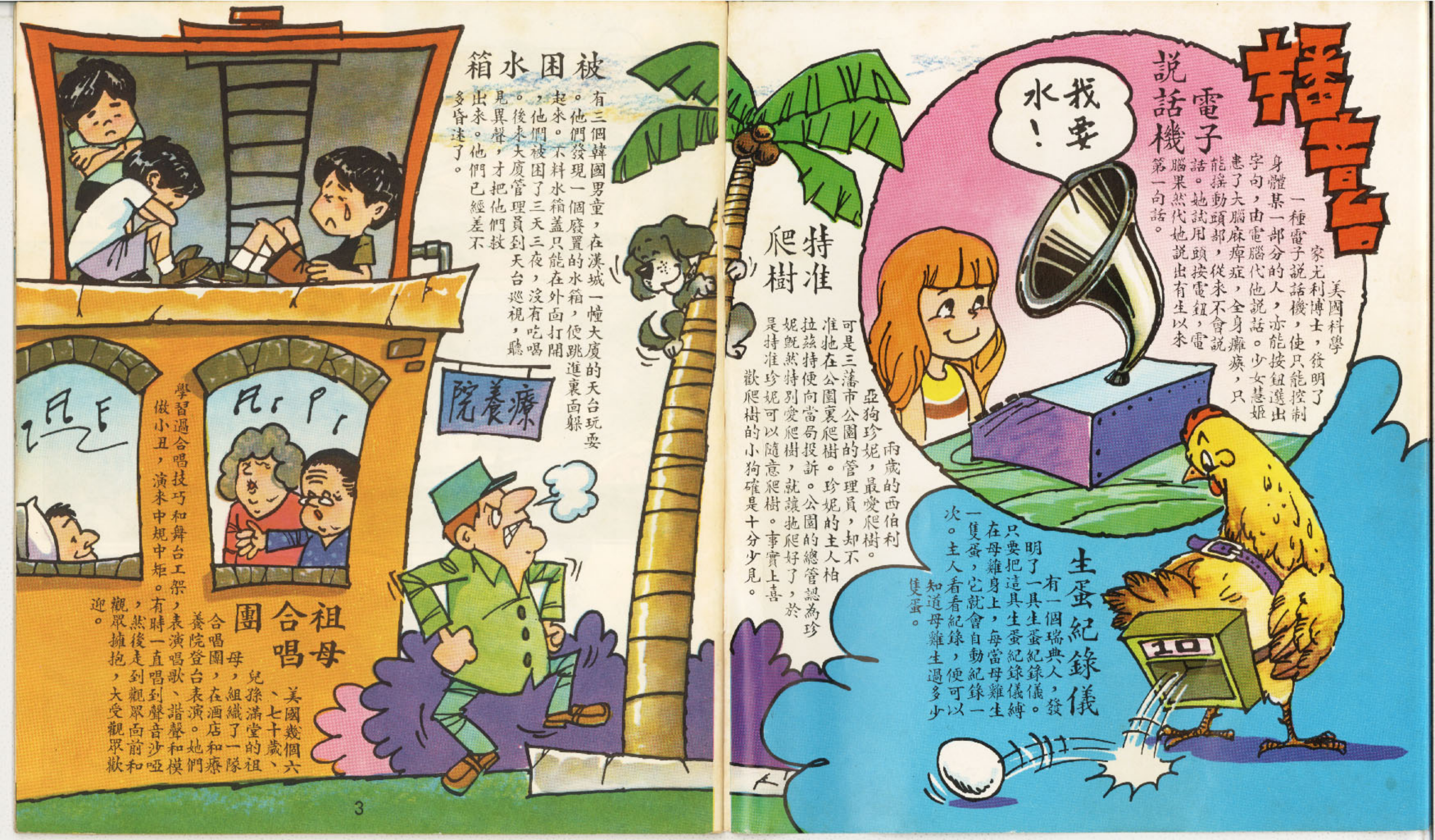
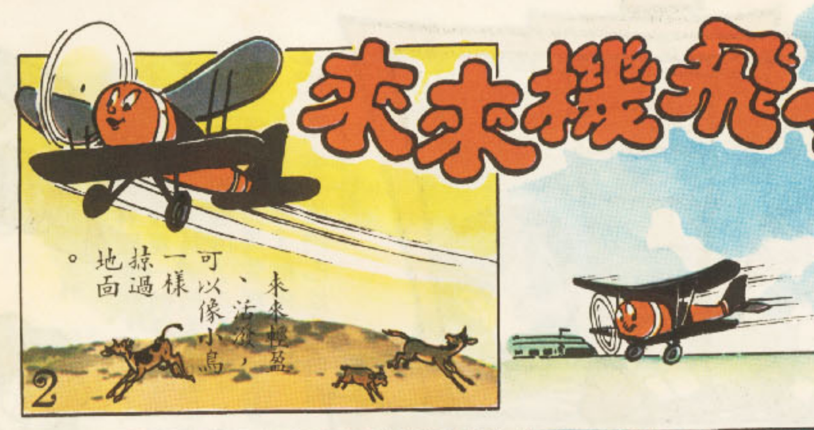

兒童樂園
550


播音台
電子說話機
我要水！
美國科學家尤利博士，發明了一種電子說話機，使只能控制身體某一部分的人，亦能按鈕選出字句，由電腦代他說話。少女慧姬患了大腦麻痺症，全身癱瘓，只能搖動頭部，從來不會說話。她試用頭按電鈕，電腦果然代她說出有生以來第一句話。
特准爬樹
兩歲的西伯利亞狗珍妮，最愛爬樹。可是三藩市公園的管理員，卻不准牠在公園裏爬樹。珍妮的主人柏拉茲特便向當局投訴。公園的總管認為珍妮既然特別愛爬樹，就讓牠爬好了，於是特准珍妮可以隨意爬樹。事實上喜歡爬樹的小狗確是十分少見。
生蛋紀錄儀
有一個瑞典人，發明了一具生蛋紀錄儀。只要把這具生蛋紀錄儀縛在母雞身上，每當母雞生一隻蛋，它就會自動紀錄一次。主人看看紀錄，便可以知道母雞生過多少隻蛋。
10
被困水箱
有三個韓國男童，在漢城一幢大廈的天台玩耍。他們發現一個廢置的水箱，便跳進裏面躲起來。不料水箱蓋只能在外面打開，他們被困了三天三夜，沒有吃喝。後來大廈管理員到天台巡視，聽見異聲，才把他們救出來。他們已經差不多昏迷了。
療養院
祖母合唱團
美國幾個六、七十歲、兒孫滿堂的祖母，組織了一隊合唱團，在酒店和療養院登台表演。她們學習過合唱技巧和舞台工架，表演唱歌、諧聲和模做小丑，演來中規中矩。有時一直唱到聲音沙啞，然後走到觀眾面前和觀眾擁抱，大受觀眾歡迎。
3

小飛機來來

來來是一架小飛機，他在一間航空學校服務。

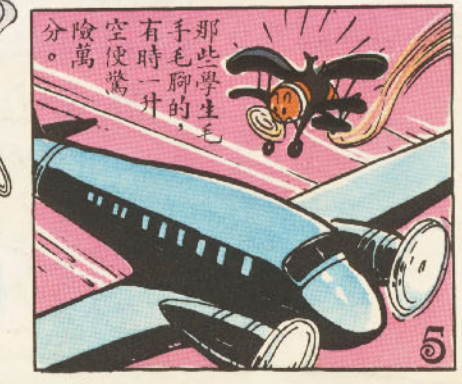


來來輕盈、活潑，可以像小鳥一樣掠過地面。

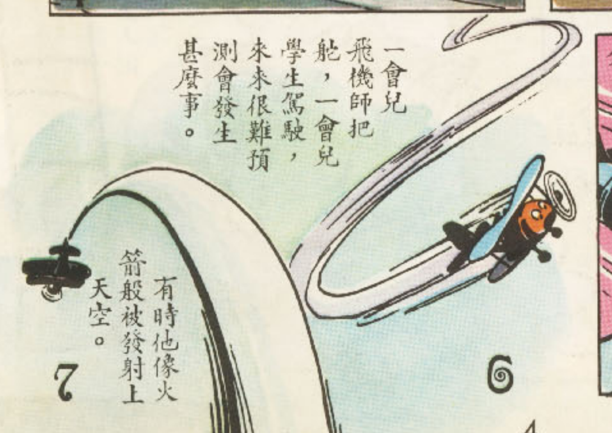


不過他的工作並不輕鬆，他要幫助飛機師教學生駕駛飛機，不能出錯，一出錯便硬撞地面。

航空學校的學生一天到晚拿他做練習，他不停的在空中打轉，好像上了遊樂場的旋轉台。



那些學生毛手毛腳的，有時一升空便驚險萬分。



一會兒飛機師把舵，一會兒學生駕駛，來來很難預測會發生甚麼事。

有時他像火箭般被發射上天空。

無論如何，總是令他哭笑不得。

有一個學生特別糟，來來認得他，他來駕駛，一定出事。

出事後，工程人員便把來來拖回廠修理，這樣就要躭擱幾天才能再飛上天空。

這些煩悶事，不提也罷！來來常常幻想着自己能振翼飛翔。

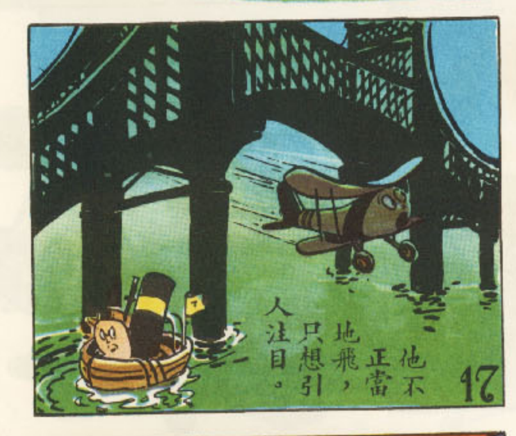
沒有飛機師抑制他，沒有笨拙的學生虐待他。

他彷彿看見自己在空中翻觔斗，寫了很多好看的字。他就是愛這樣做。


甚至飛給鳥兒們看。
可惜這些只是他的幻想。
14


有一天，一個自大的學生說服了飛機師，讓他獨自駕飛機飛上天空。
這次慘了！
15


這個學生不理來來，也不看天空，只顧看着羣眾，一心想着怎樣出風頭。
16


他不正當地飛，只想引人注目。
17


來來可不是這樣，他留意天氣的變化。他看見遠處有一塊黑雲愈來愈大。
18


來來嗆咳、扭動、想提醒他前面有危險，可惜沒有用處。
19


甚至到了黑雲旁邊，接觸到旋轉的風，他還是不理。
20


他們撞入黑雲裏，面黑漆漆一片。
21


來來好像鑽進了旋風窩，狂風向他怒吼。
22


他猛轉螺旋槳，可是飛機動也不動。
23


電光在他眼前閃耀，在地面從來沒有那麼强烈。
24

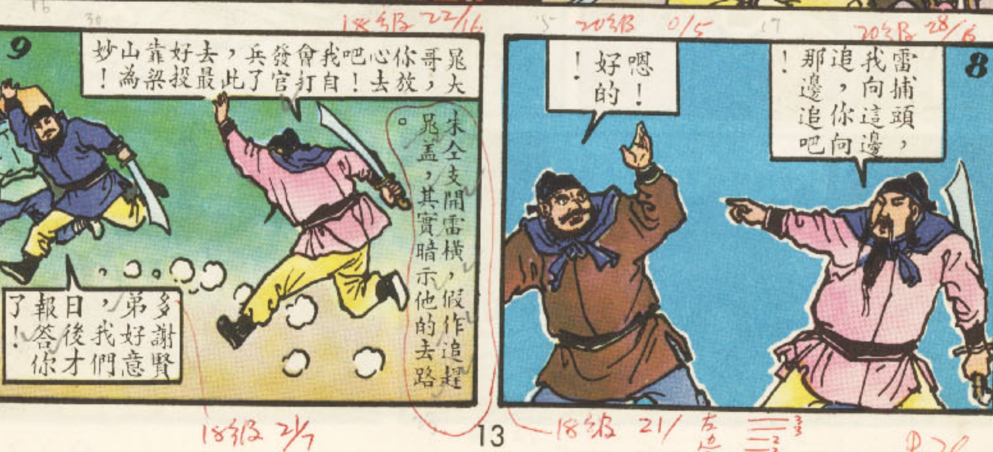

那個愛出風頭的傢伙嚇壞了。
25


標板上的針盤也睜眉怒目的瞪着他。
26

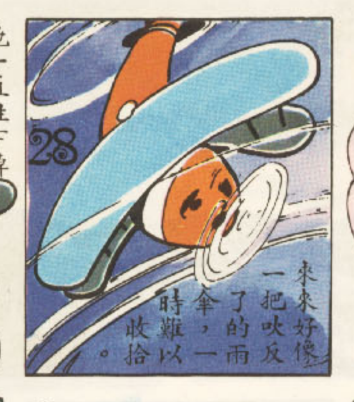

各處搜索，休放走了賊人！
朱仝直出前門，讓晁蓋逃走。


公孫兄，你帶着他們先走，我來殿後！
晁蓋見朱仝搜向前門，他乘機向後門走。


雷捕頭，有沒有見到賊人？
沒見到，他們沒有從後門逃走嗎？
那一定從橫門逃走了！我們出去追！


雷捕頭，我向這邊追，你向那邊追吧！
嗯！好的！
晁大哥，你放心去吧！我自會打發官兵了，此去最好投靠梁山為妙！
朱仝支開雷橫，假作追趕晁蓋，其實暗示他的去路。
多謝賢弟好意，我們日後才報答你了！


這個胆小鬼跳傘逃走，留下可憐的来来在那裏。
27

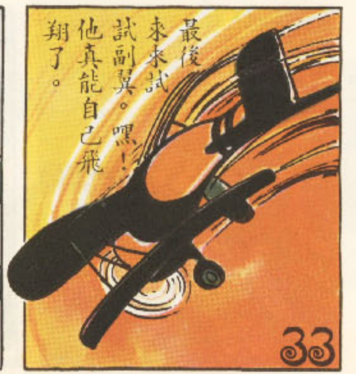

28
来来好像反吹了的雨傘，一時難以收拾。


他一直往下掉。忽然，他想起他曾計劃過自己飛翔。他不自覺的運起升降舵。
29


他不再下降了，竟往上飛，飛過一個山頂。
30


31
匆忙中，他扭動了方向舵。


他竟然可以轉來轉去。
32


最後来来試試副翼。嘿！他真能自己飛翔了。
33


他可以轉彎、傾斜、飛上、飛下，暴風雨也嚇他不倒了。
34


他的願望達到了。他有了自信。他不屑地繞着提來提去的降落傘打了個圈。
35

10
賊人逃進這個樹林裏，叫雷捕頭向東南包圍他！

11
兩人繞了一個圈，大家都懷着鬼胎說沒找到，縣尉也沒法，只得收隊回去再說。

12
晁大哥，快下船吧，我們等得很久了！
吳用、劉唐等已準備了船隻。

13
他們劫取生辰綱一共是七人，就是他四個和阮家三兄弟。阮家住在石碣村打漁為生。所以他們先到阮家暫避。

14
船到石碣村，阮家兄弟接上水棚上歡聚。

15
我們今次雖然逃到這裏，如果官兵來時怎麼辦呢？
晁大哥放心吧，包管他們只識來，回不去！

16
小五哥，有一隊官兵正向村口殺來哩！
謝謝你，我們會對付他的。

17
吳用兄弟，你先將財物家人駁到李家道口等候。

18
知縣從白勝口中知道阮家兄弟住處，立刻派兵捉人。

19
據村民說，這裏叫蓼兒洼，全是沼澤地帶。

20
人來！捉住他！
大人，他就是阮小五了！
我們打魚家，最恨是官家，有日相逢處，水裏淹殺他。

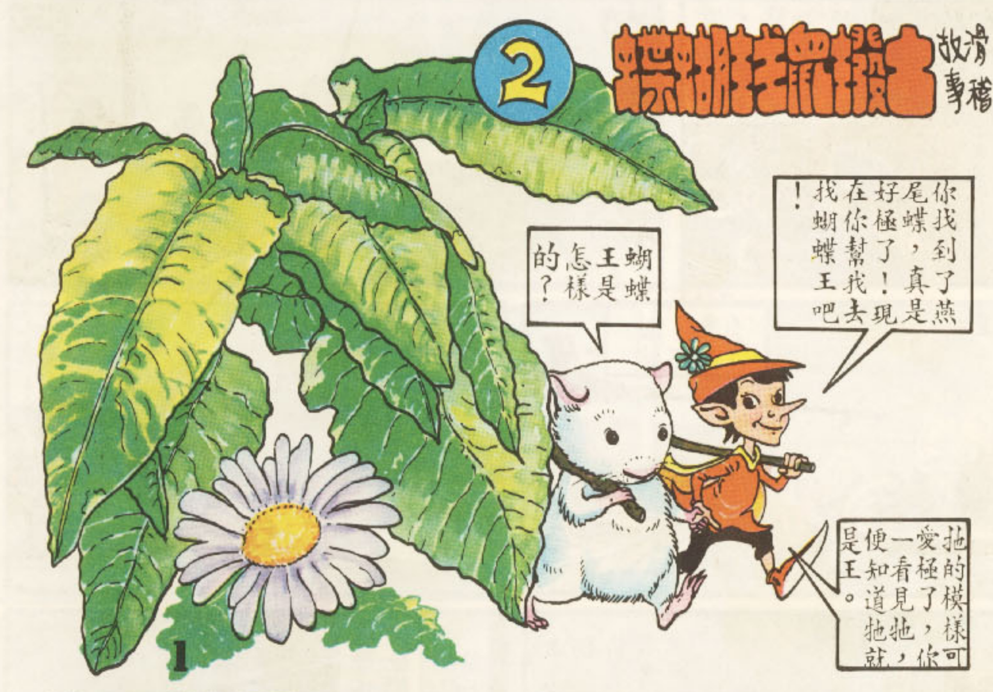
21
潑賊，那裏走！

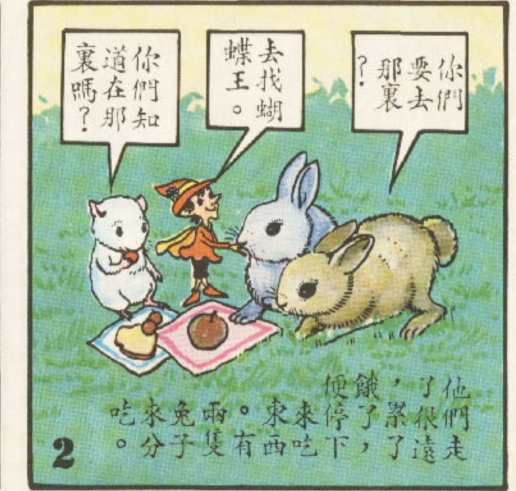
22
這潑賊早有預謀，他們一定有埋伏，我們要小心才好。

23
正說話間，忽見一隻小艇，載着一個披髮仗劍的道人，他們正覺莫名其抄，忽然一陣狂風吹得天昏地暗。

（下期還有）

滑稽故事 ② 土撥鼠去找蝴蝶





他們走了很遠，累了，餓了，便停下來吃東西。有兩隻兔子來分吃。



兔子帶土撥鼠和小精靈到一棵空心的橡樹。



土撥鼠和小精靈爬上樓梯，那些樓梯好像永遠都走不完似的。









小精靈帶紫皇帝回蝴蝶叢，他又有另一個任務交給土撥鼠。



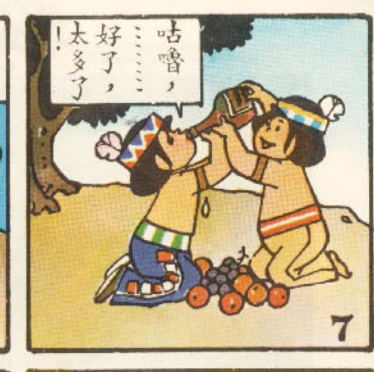
（下期還有）


印第安故事
紅羽毛
貪喝誤事
白羽毛，這大猩猩真狡猾，騙我開門放走牠，牠又開門放走了獅子和老虎。
就是沒有！
你到現在還沒有把牠捉回來嗎？
我有辦法！
猩猩喜歡喝酒，我們在樹林附近放些酒和水果，讓牠喝醉了，我們就可以捉住牠了！
不准牠們跟去，因為如果牠們偷吃了水菓，便會破壞計劃了！
我們也去！


猩猩都是住樹林的，這裏只有這個樹林了。我們把東西擺開，假意野餐，等一會便詐作找小灰兔和小鼬鼠，然後躲在一旁等牠來便行啦！


水菓擺外邊，酒擺在中間，讓牠吃過水菓便喝酒。
如果牠只吃水菓不喝酒呢，我們不是要失敗了？


你放心，這是葡萄酒，很香又很甜，牠聞到一定喝，來！你聞著也會想喝哩！
嗯！真香！
嚐一點試試吧！
好的！


咕嚕，……
好了，太多了！


這麼香，我也得嚐一點！
很有趣！


我們在這裏遠遠地守着，看見牠醉了，我去綁住牠雙腳，你去通知酋長捉牠就行了。
咦，他們到那裏去了呢？
他們一定在樹林裏！


我也是——呵——欠！
我……我有點累了！


他們倆怎麼去了這麼久還不回來呢？
去找他們好嗎！


這些水菓可能是猩猩吃過的哩！
唔，還有兩粒葡萄。
我們每人分一粒吧！


呀！甚麼聲音？

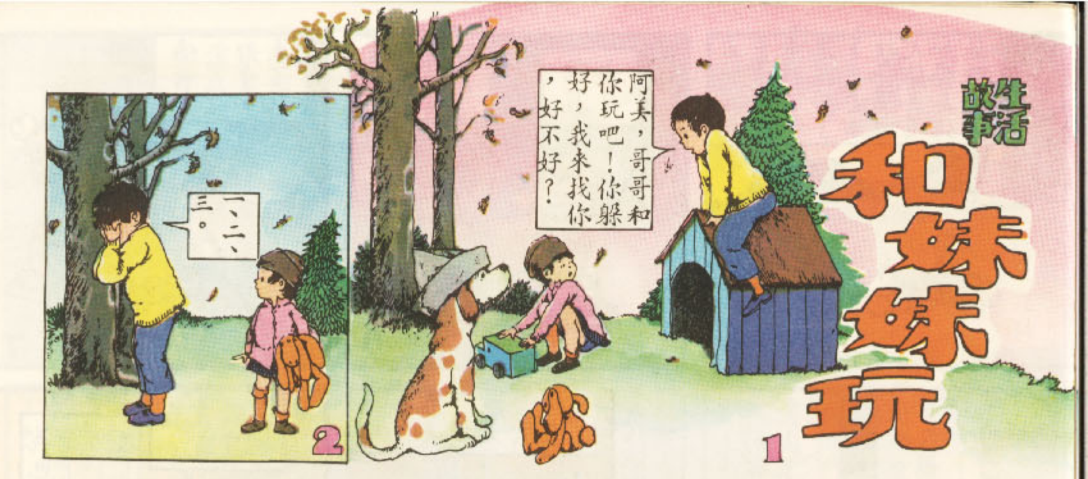

喂，紅羽毛，白羽毛，快醒來呀，猩猩捉到了沒有？


欠！
呵！


哼，你的口裏還有葡萄呀，一定是你兩個偷了水菓吃了！
冤枉呀……！
白羽毛，別寃枉好人。你看，酒都喝光了，如果牠們倆喝了，還不醉倒嗎?!
我們只吃了剩下的兩粒葡萄呀！

生活故事

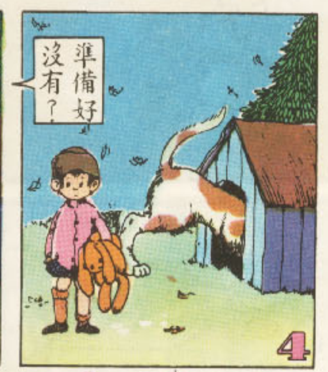
和妹妹玩



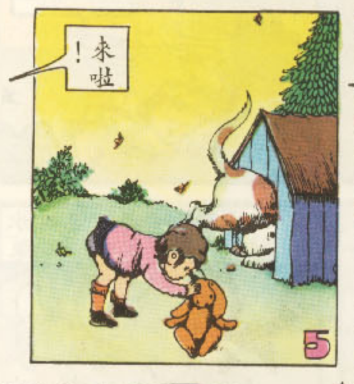
阿美，哥哥和你玩吧！你躲好，我來找你，好不好？
一、二、三。



我來了！



準備好沒有？



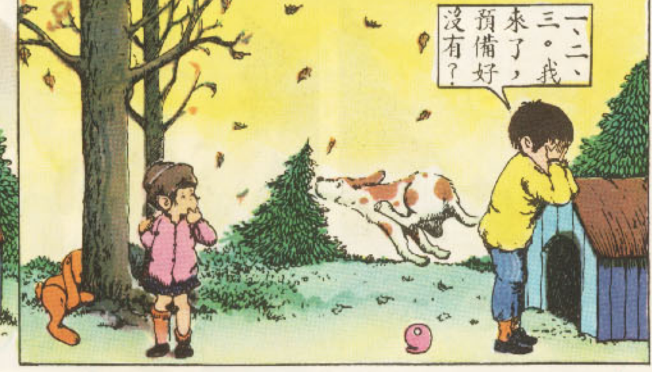
來啦！



不是這樣玩的！



你躲藏起來，躲在這棵樹後面。
或者狗屋後面，明白嗎？然後我來找你！



一、二、三。我來了，預備好沒有？



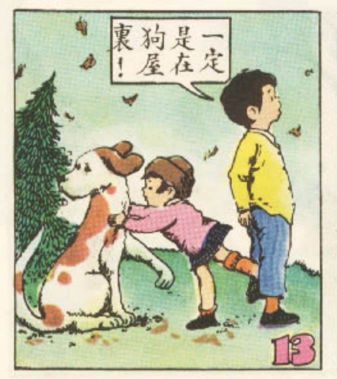
哈哈，我知道你躲在那裏！這兒！沒有。



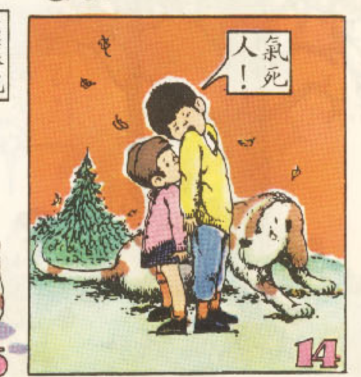
這兒！也沒有



怪了，躲在那裏呢？



一定是在狗屋裏！



氣死人！



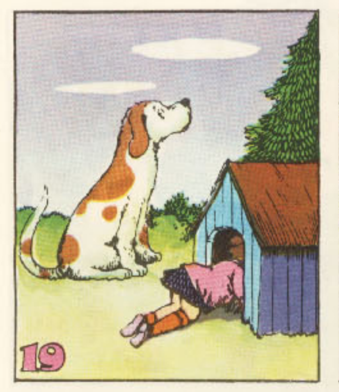
這樣吧，我找地方躲，你來找我，好嗎？你喊一、二、三！

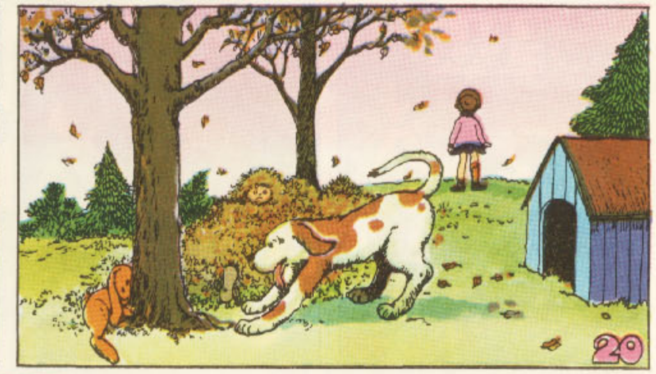


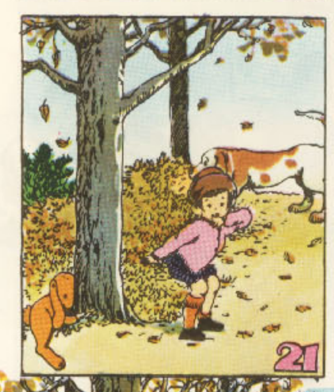
然後說我來了，準備好沒有？

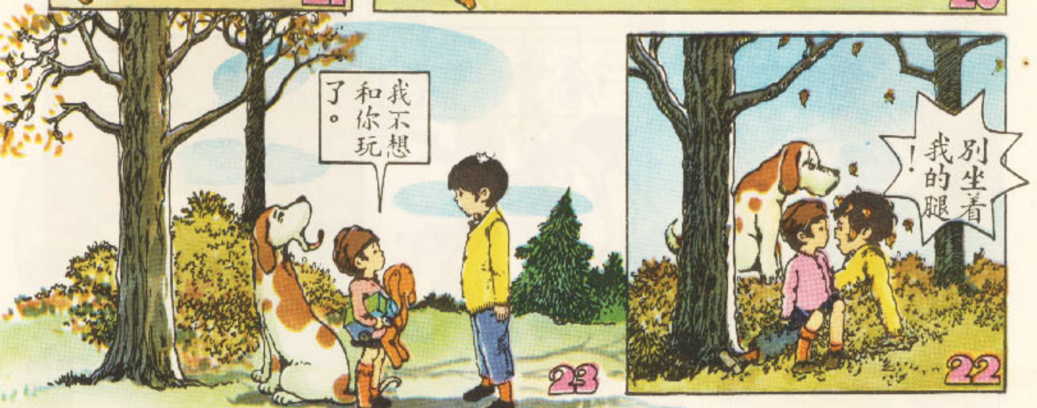












我的馬兒 畫謎

費南度要出城去辦貨，他的馬兒卻不曉得躲到那裏去了，小朋友，請你幫他找！

你是誰？

阿尊喝得醉醺醺，彷彿看見有人對他微笑。到底是誰？請你連起點點便知道。

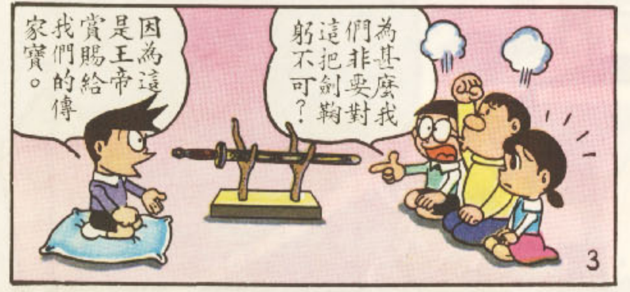


叮噹
生活幻想故事
先祖不爭氣

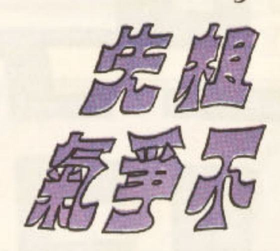


鞠躬！





為甚麼我們非要對這把劍鞠躬不可？
因為這是王帝賞賜給我們的傳家寶。





牙擦仔，你的祖先是將軍嗎？



很勇敢的將軍呢！



而且救過王帝。



怪不得他這樣神氣。
哼，好像不可一世似的！
老是說，我的家世和你們不同。



我們的祖先是做甚麼的？
不很清楚。



大概是在深山中打獵的吧！



打鳥或打野獸過活的。
一點不光彩呀！



我的家世是……



怎麼能輸給他呢!!



利用時空迴旋機去見我們祖先！



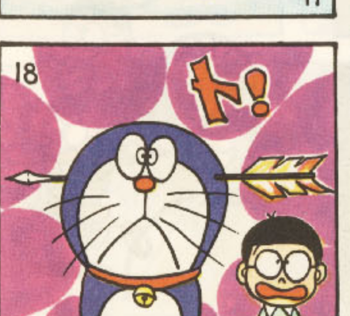


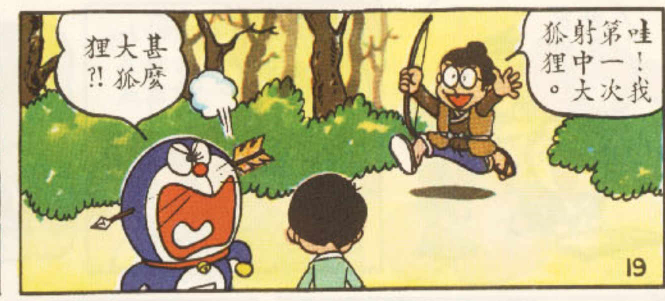
回到戰國時代吧！
在這時代，誰能夠在戰爭中獲得功勞，誰就可以做大人物。
獵人也可以做將軍，農夫也可以做王帝。





來這樣的深山野嶺？
要找獵人呀！




哇！我第一次射中大狐狸。
甚麼大狐狸?!
19


幸虧我是機械人。
20

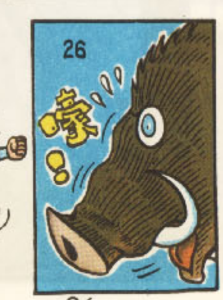

對不起！因為我近視眼。
是這個人嗎？
可能。
21


我是打獵的程阿金。
真沒派頭。
22


吐吐！
23


野豬來了，快跑呀！
24


你是獵人，趕快捉住牠！
我只喜歡捉溫馴的，好像鳥呀、兔呀、老鼠之類。
潑～！
25


26
嚎！


我夠厲害吧！
27


和牙擦仔一模一樣。
28


大胆！
呀！
29


對武士竟然那麼無禮。
不快點道歉，會殺你頭的。
就是道了歉一樣要殺！
30


我們上陣吧！
咦！要打仗嗎？
31


父親大人，我一定盡力的！
32
好孩子！


33
立了功勞後，大王一定提拔你的！


他們真威風！
不能光站在這裏羨慕人家。
34


你說甚麼？要我去打仗!?
那麼就可以出人頭地了。
35


不要！不要！我死也不要做這種可怕的事。
躲回家中了。
36


37
那家伙真沒出息。


38
對了!!


39
你和他很相似，所以⋮⋮


40
你立了功以後，再讓他出面好了。


41
不要，不要！太可怕了！


42
那麼你只好輸給牙擦仔了！


43
上戰場呀，去打仗呀！


44
借你的戰袍給我！
去你的！我現在去打仗立功呀！


45
我是全村最勇敢的人。


46
看招！誇啦啦！嘩！


47
散了，散了！
珠粒散了。

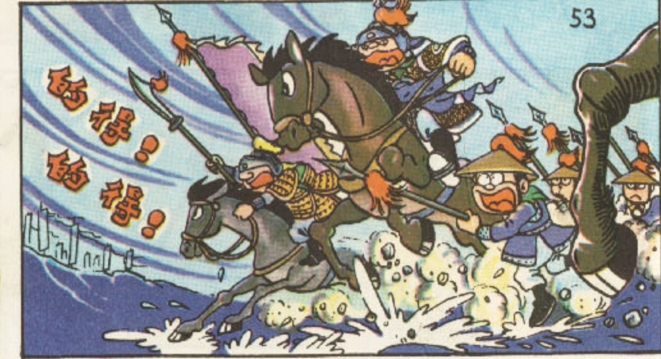

48
咦！


49
好漂亮的珍珠呀！


50
一定是很貴重的了。
是不是要換我的戰袍呢？
不，那是⋮⋮


51
全部給你。

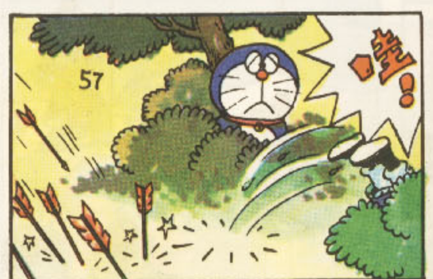

52
不見得威風呀！
現在開始顯威風了。

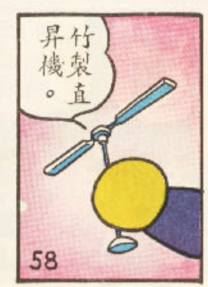

53
的得！的得！


54
正在交戰。
好厲害！


55
小心，去吧！


56


57
嗤！


竹製直昇機。


透明披肩。


超級手套。


有了這些，再沒有甚麼值得害怕的了。
幫那一邊好呢？


看情形決定好了。
當然要幫正派的一邊。


怎麼決定那邊是正派呢？戰爭發生，雙方面都一定認為自己是對的。


捉住這邊的大王交給那邊的大王，戰爭不就完結了嗎？
那麼簡單呀！


那就是大王嗎？


那麼我就要隱形了！


斬！


把他交給對方就可以了。
有奸細呀！


做得好!!一定重重打賞！


我也活拿了一個。
咦！是牙擦仔的祖先。


把這兩人斬首!!


何必斬首呢？太殘忍了。
甚麼？你指揮我。


順便斬了這傢伙!!

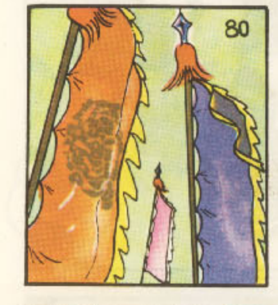

怎可以讓你們殺我？



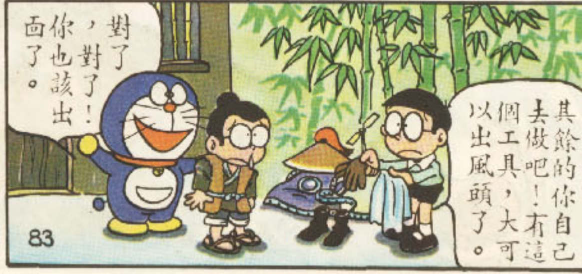

嘩啦!


來吧！



還是幫這一邊吧！


噢，今天的家課有算術要做。

等一等，馬上回來。

其餘的你自己去做吧！有這個工具，大可以出風頭了。
對了，對了！你也該出面了。

你要說投了大王和將軍呀！

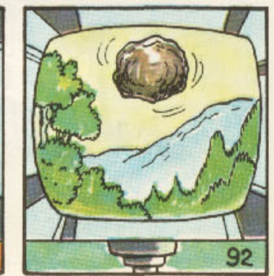
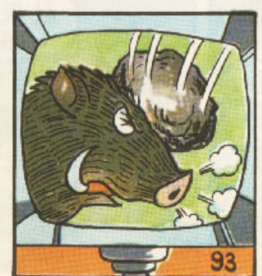
看情形我的祖先一定可以封相。


或者成了諸侯也說不定。
回家後馬上問問。

我們的祖先是諸侯嗎？
不是講過了嗎？是打獵的。

沒有變呀！
奇怪！看看超時空電視吧！


是我救了大王。

我的祖先幹甚麼去啦？



哇！我第一次捉到野豬!!
真沒出息！

兒童樂園 半月刊

THE CHILDREN'S PARADISE

第五五〇期

目錄

一九七五年十二月一日出版

督　印：友聯出版社有限公司

出版者：兒童樂園半月刊社
九龍新蒲崗四美街廿三號利森大厦九樓
電話：三・二一〇二六一
23 Sze Mei Street, 8th Floor, Kowloon, Hong Kong.

社　長：張　浚　華

主　編：羅　冠　樵

發行者：友聯書報發行公司
香港九龍花園街七十三號
電話：三・九五八四五八

星馬總經銷：友聯書局有限公司
新加坡小坡橋北路三〇三號
電話：三二三七三三
UNION BOOK CO., (PTE) LIMITED
No. 303, North Bridge Road, Singapore 7.

印刷者：天然彩色印刷廠
九龍新蒲崗四美街廿三號利森大厦九樓
電話：三・二一二四八五

香港政府核准登記

訂閱價目	全年24期	本港	外埠
		HK$22.80	HK$26.40

每冊港幣一元・叻幣六角





我也參加









一物三用







